



Для немедленной публикации: 11.04.2018 ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО

ГУБЕРНАТОР КУОМО (SUOMO) ОБЪЯВИЛ О НАЧАЛЕ СТРОИТЕЛЬСТВА КЕМПИНГОВОЙ ПЛОЩАДКИ FRONTIER TOWN И ПИВОВАРНИ PARADOX BREWERY

*Выделенные на текущий момент 25 млн долларов в виде
государственных и частных инвестиций позволят создать
туристический центр «Ворота Адирондака» (Gateway to the Adirondacks)*

*Реконструкция бывшего парка развлечений укрепит местную экономику и
расширит рекреационные возможности в Адирондакских горах
(Adirondacks)*

Сегодня губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) объявил о начале строительства кемпинга, площадки для езды верхом и зоны для однодневного отдыха Frontier Town, а также нового пивоваренного завода компании Paradox Brewery. Эта новая государственная кемпинговая площадка, расположенная на месте бывшего парка развлечений Frontier Town в городе Норт-Хадсон (North Hudson), является одним из важных проектов в рамках строительства губернатором туристического центра «Ворота Адирондака» (Gateway to the Adirondacks), а также частью инициативы штата «Осваивай Нью-Йорк» (Adventure NY), направленной на расширение доступа к землям штата и обеспечение ньюйоркцам возможности больше времени проводить на природе. На сегодняшний день на проект было выделено 25 млн долларов из государственных и частных источников.

«Этот строительный проект позволит создать уникальную кемпинговую площадку мирового уровня, которая понравится как ньюйоркцам, так и гостям штата, — **сказал губернатор Куомо (Cuomo).** — Проект "Ворота Адирондака" (Gateway to the Adirondacks) станет центральной точкой всех рекреационных возможностей данной местности, принося значительную пользу местному населению и туристической отрасли региона».

Идея строительства кемпинга была включена в Генеральный план рекреационного центра Верхнего Гудзона (Upper Hudson Recreation Hub Master Plan), направленный на создание "Ворот Адирондака" (Gateway to the Adirondacks), которые станут связующим звеном для рекреационных возможностей в парке Адирондак (Adirondack Park) на местном и региональном уровне, разовьют туризм и укрепят экономику Северных регионов (North Country).

В своем обращении к Законодательному собранию на 2017 год (2017 State of the State) губернатор Куомо (Cuomo) представил генеральный план создания туристического центра на съезде Exit 29 с магистрали Northway в городе Норт-Хадсон (North Hudson). «Ворота» будут построены в самом сердце Адирондакских гор (Adirondacks), на площадке, где раньше располагался парк развлечений Frontier Town. Штат Нью-Йорк и природоохранная организация Open Space Institute совместно с администрациями пяти городов Адирондака (Adirondack) наняли частную фирму Chazen Companies для разработки проекта создания нового рекреационного центра, который позволит улучшить и благоустроить уже имеющиеся объекты, а также расширить доступ и привлечь в парк больше гостей.

Основным компонентом генерального плана являются инвестиции от штата в размере 19 млн долларов по программе «Нью-Йорк работает» (NY Works) на создание новой кемпинговой площадки Департамента охраны окружающей среды (DEC), включая поле для верховой езды и зоны для однодневного отдыха, расположенные примерно на 91 акре (37 га) земель, принадлежащих городу Норт-Хадсон (North Hudson) и округу Эссекс (Essex). Управление центром будет осуществляться на условиях природоохранного сервитута и будет направлено на улучшение топографии и природных особенностей объекта.

Руководитель Департамента охраны окружающей среды (Department of Environmental Conservation, DEC) Бэзил Сеггос (Basil Seggos): «Благодаря руководству губернатора Куомо (Cuomo) мы еще на один шаг приблизились к созданию важного туристического центра в Адирондакских горах (Adirondacks), который станет стимулом экономического развития за счет обеспечения легкого доступа к рекреационным возможностям парка Адирондак (Adirondack Park) в одном месте. Проект "Ворота Адирондака" (Gateway to the Adirondacks) является краеугольным камнем инициативы губернатора "Осваивай Нью-Йорк" (Adventure NY). Уникальная, подходящая для семей кемпинговая площадка, представленная сегодня, а также такие важные дополнительные элементы, как пивоварня Paradox Brewery, создадут для местных жителей и гостей региона важную стартовую платформу, откуда можно будет начать знакомиться с достопримечательностями мирового уровня, предлагаемые парком Адирондак (Adirondack Park). Я благодарю наших сотрудников, а также партнеров на уровне штата и местном уровне и представителей частных компаний за усилия, прилагаемые к развитию этого важного объекта».

Рознн Дестито (RoAnn Destito), руководитель Управления общих служб (Office of General Services, OGS): «Управление общих служб (OGS) гордится работой с Департаментом охраны окружающей среды (DEC) над проектом строительства новой кемпинговой площадки и зоны отдыха Frontier Town, который способствует реализации цели губернатора Куомо (Cuomo) по развитию туризма в штате Нью-Йорк. Захотите ли вы отправиться на прогулку, отдохнуть в кемпинге вместе с семьей или провести время, катаясь верхом, — вы не найдете для этого лучшего места, чем Frontier Town у ворот в Адирондак (Adirondacks)».

В 2017 году корпорация Empire State Development (ESD) опубликовала запрос предложений на строительство и эксплуатацию туристических объектов,

расположенных рядом с парком, которые бы соответствовали концепциям и принципам, предложенным в генеральном плане, и дополняли рекреационные объекты Департамента охраны окружающей среды (DEC). ESD продолжает работать с властями округа Эссекс (Essex) и города Норт-Хадсон (North Hudson) с целью определения дальнейших шагов проекта. Кроме того, ESD работает с расположенной в округе Эссекс (Essex) пивоварней Paradox Brewery с целью поддержки проекта, который позволит компании построить новый пивоваренный завод и расширить производственные мощности, создавая рабочие места и стимулируя туризм в регионе.

Президент, генеральный директор и полномочный представитель корпорации Empire State Development Говард Земски (Howard Zemsky):

«Расширение пивоварни Paradox Brewery является прекрасным дополнением к бывшему парку Frontier Town, привлекая внимание к сортам пива мирового уровня, выпускаемым в регионе Адирондакских гор (Adirondacks), и притягивая туристов, желающих насладиться аутентичным крафтовым пивом. Строительство пивоварни дополнит другие проекты, реализуемые на месте бывшего парка Frontier Town, а вместе они будут способствовать реализации концепции губернатора для данного региона».

Кемпинг, площадка для езды верхом и зона для однодневного отдыха Frontier Town

Туристические маршруты кемпинга, площадки для езды верхом и зоны для однодневного отдыха Frontier Town войдут в систему существующих туристических маршрутов штата Нью-Йорк Route 9, а также систему туристических маршрутов для снегоходов Шрун Лейк–Норт-Хадсон (Schroon Lake-North Hudson), известную как Ti to Co Line Trail. Туристические маршруты соединят объект с лесными массивами Хаммонд Понд Уайлд Форест (Hammond Pond Wild Forest) на востоке и Вандеруэйкер Маунтин Уайлд Форест (Vanderwhacker Mountain Wild Forest) на западе, а также с мостом через пруд Палмер (Palmer Pond Bridge) на западе, тем самым обеспечивая доступ к государственным землям, включая участок Бореас Пондз (Boreas Ponds Tract) (как указано в поправке к Плану управления участком Вандеруэйкер Маунтин (Vanderwhacker Mountain Unit Management Plan Amendment)) и Эссекскому каскаду озер (Essex Chain Lakes Complex). Кроме того, туристические маршруты кемпинга, площадки для езды верхом и зоны для однодневного отдыха Frontier Town будут соединены с другими туристическими маршрутами и дорогами общественного пользования, которые появятся благодаря застройке частными компаниями северной части зоны реализации проекта у съезда Exit 29.

Новая кемпинговая площадка Департамента охраны окружающей среды (DEC), разработанная в сотрудничестве между DEC и OGS, которые заключили контракт с компанией C.T. Male Associates, будет включать 91 участок, обеспечивая множество возможностей отдыха в кемпинге:

- Зона для верховой езды, созданную по образцу площадки Оттер Крик (Otter Creek) Департамента охраны окружающей среды (DEC), где предусмотрены 33 участка для верховой езды, в том числе оборудованные в соответствии с требованиями закона «Об

- американцах, имеющих инвалидность» (Americans with Disabilities Act).
- Зона для рекреационных автомобилей и трейлеров на 13 мест. Парковочные площадки для рекреационных автомобилей и трейлеров будут оснащены розетками, местами для разведения костров, а также водопроводными кранами в удобных местах.
 - В палаточном городке можно будет установить 45 палаток, а также здесь предусмотрены места для организованных групп, две душевых, игровая площадка и два павильона. Между палатками предусмотрен барьер из растительности не менее 30 футов (9 м), и все палатки должны будут устанавливаться не менее чем в 30 футах (9 м) от берега реки Шрун (Schroon River), чтобы их не видели отдыхающие на реке.
 - Парковка для круглогодичного доступа в парк будет расположена рядом с шоссе Frontier Town Road, около дороги штата Нью-Йорк Route 9. Вместительность парковки составляет 26 мест, включая 18 мест для автомобилей с прицепами для снегоходов, шесть стандартных мест и два места для маломобильных граждан.
 - Зоны для сезонного однодневного отдыха будут располагаться вдоль берега реки Шрун (Schroon River), где также предусмотрены 34 парковочных места.
 - В здании кассы будет использоваться солнечная энергия, которая частично покрывает потребности в электричестве при продаже билетов, а также здесь предусмотрены бытовые удобства для сотрудников.
 - На сезонных площадках для однодневного отдыха и в палаточном городке будут расположены станции для зарядки электромобилей.

Подробную информацию и визуальные изображения см. на [веб-сайте Департамента охраны окружающей среды \(DEC\)](#).

Для начала реализации проекта Управление общих служб (OGS) поручило разработку пакета документации компании Wesson Group из Джонстауна (Johnstown). Контракты на строительство новой кемпинговой площадки, центра верховой езды и зоны для однодневного отдыха были заключены со следующими компаниями: Luck Bros. Inc. из Платтсбурга (Plattsburgh) — на строительные работы; Weydman Electric, Inc., компанией с владельцем-женщиной (WBE) из г. Сиракьюс (Syracuse), — на электрические работы; и L.H. LaPlante Company, Inc. из Платтсбурга (Plattsburgh) — на прокладку труб водоснабжения и водоотведения и механические работы.

Открытие круглогодичной площадки для однодневного отдыха ожидается уже этой осенью. Кемпинг, площадка для езды верхом и зона для однодневного отдыха Frontier Town будут полностью введены в эксплуатацию к следующему лету.

Пивоварня Paradox Brewery

Пивоварня Paradox Brewery была создана в 2013 году бывшим военным летчиком Полом Мрокой (Paul Mroska), полюбившим пиво во время несения военной службы в Германии. Линейка крафтового пива этой пивоварни неоднократно

получала национальные премии и всеобщее внимание, в результате чего вырос спрос и возникла необходимость в расширении производства. Компания Paradox приобрела участок земли площадью 11,2 акра (4,5 га) на месте бывшего парка Frontier Town с целью строительства нового пивоваренного завода с дегустационным залом, чтобы принимать туристов, которые хотят познакомиться с процессом пивоварения и попробовать продукцию пивоварни. Визуальные изображения нового предприятия см. [здесь](#).

Компания Paradox инвестирует в новое предприятие 5,2 млн долларов, которые пойдут на строительство, установку машин и оборудования, а также новых очистных сооружений. Корпорация Empire State Development (ESD) выделяет 200 000 долларов в виде гранта Регионального совета экономического развития Северных регионов (North Country Regional Economic Development Council, NCREDC) и 300 000 долларов в виде налоговых кредитов в зависимости от эффективности деятельности по программе Excelsior Jobs Program в обмен на создание 22 рабочих мест. Кроме того, Агентство развития Северных регионов (Development Authority of the North Country) выделяет округу Эссекс (Essex) 500 000 долларов из Фонда реконструкции Северных регионов (North Country Redevelopment Fund) на осуществление сноса старых сооружений в парке Frontier Town.

Пол Мрока (Paul Mrocka), президент пивоварни Paradox Brewery: «От имени всех сотрудников компании Paradox Brewery я рад объявить о начале нашего нового проекта расширения производства в городе Норт-Хадсон (North Hudson). Это позволит нам удовлетворить растущий спрос на нашу продукцию и предоставить возможность большему числу посетителей попробовать крафтовое пиво Pure Adirondack Craft Beer на фоне прекрасного горного пейзажа. Я хочу поблагодарить губернатора Куомо (Cuomo) и корпорацию Empire State Development за оказываемую проекту поддержку».

Сенатор Бетти Литтл (Betty Little): «Как и большинство проезжающих по автодороге Northway в Адирондакских горах (Adirondack), каждый раз у съезда Exit 29 я смотрю на бывший парк Frontier Town и погружаюсь в воспоминания. Но теперь пришла пора посмотреть в будущее и создать новый туристический объект, где многие семьи смогут хорошо провести время и сохранить собственные воспоминания. Это даст большой толчок местной экономике и принесет новые рабочие места и доходы в тот регион Адирондакских гор (Adirondack), который нуждается в таких инвестициях и заслуживает их».

Член Ассамблеи Дэн Стек (Dan Stec): «Расширение возможностей экономического развития в парке Адирондак (Adirondack Park) принесет пользу всем. Инициатива "Ворота Адирондака" (Gateway to the Adirondacks) обеспечит туристам незабываемые впечатления от отдыха и возможность попробовать одни из лучших сортов крафтового пива в штате».

Рэнди Престон (Randy Preston), председатель Совета руководителей округа Эссекс (Essex County Board of Supervisors): «Проект строительства комплекса Frontier Town является одним из самых позитивных событий в округе Эссекс (Essex) за последние годы, и мы благодарим губернатора Куомо (Cuomo) за то, что воплотил эту идею в реальность».

Рон Мур (Ron Moore), глава г. Норт-Хадсон (North Hudson): «Начало строительства нового кемпинга, площадки для езды верхом и зоны для однодневного отдыха Frontier Town, а также пивоварни Paradox Brewery — это прекрасные новости для города Норт-Хадсон (North Hudson) и всего Рекреационного центра пяти городов Верхнего Гудзона (Five Towns Upper Hudson Rec Hub). Дороги, которые соединят участок Бореас Пондз (Boreas Ponds Tract) и Эссекский каскад озер (Essex Chain of Lakes) с пятью городами — Минерва (Minerva), Ньюкомб (Newcomb), Индиан Лейк (Indian Lake), Лонг Лейк (Long Lake) и Норт-Хадсон (North Hudson), обеспечат новые рекреационные возможности, которые сделают это место мировым туристическим направлением, позволяя насладиться всем, что предлагает парк Адирондак (Adirondack Park). Рост рекреационного туризма обеспечит существенный рост экономики, который так отчаянно необходим нашим городам. Он не только сохранит действующие предприятия, но и обеспечит возможности создания и роста новых. Я хочу поблагодарить губернатора Куомо (Cuomo) и руководителя Сеггоса (Seggos) за дальновидность и стремление сделать эту идею рекреационных возможностей реальностью».

Гэрри Дуглас (Garry Douglas), президент Торговой палаты Северных регионов (North Country Chamber of Commerce) и сопредседатель Регионального совета экономического развития Северных регионов (NCREDC): «Перестройка парка Frontier Town в городе Норт-Хадсон (North Hudson) в гостеприимные ворота в Адирондакские горы (Adirondack) для туристов является еще одной трансформирующей инвестицией губернатора Куомо (Cuomo) в наш регион. Региональный совет экономического развития Северных регионов (North Country REDC) особенно рад предоставленной возможности оказать поддержку пивоварне Paradox Brewery, являющейся важным элементом этого проекта. Мы благодарим компанию Paradox за постоянный рост в Северных регионах (North Country), а также губернатора Куомо (Cuomo), сенатора Литтл (Little) и члена Ассамблеи Стека (Stec) за поддержку этого исторического проекта».

Джеймс У. Райт (James W. Wright), исполнительный директор Агентства развития Северных регионов (Development Authority of the North Country): «Туризм представляет собой ключевую стратегию роста Северных регионов (North Country), и наше Агентство развития (Development Authority) радо возможности сотрудничать с округом Эссекс (Essex) через Фонд реконструкции (Redevelopment Fund), управление которым осуществляется от имени Регионального совета экономического развития Северных регионов (North Country Regional Economic Development Council), с целью воплощения проекта строительства Frontier Town в жизнь. Снос ряда старых сооружений подготовит участок в будущем росту и развитию».

Ким Эллиман (Kim Elliman), президент и генеральный директор организации Open Space Institute (OSI): «Проект "Ворота Адирондака" (Adirondack Gateway) улучшит доступность парка для населения, расширит рекреационные возможности и будет способствовать поддержке местной экономики в самом сердце Адирондакских гор (Adirondacks). Именно поэтому OSI гордится тем, что сыграла важную роль в его становлении, реализовав идею от концепции до

воплощения. Наше участие в проекте "Ворота Адирондака" (Gateway) продолжает 25-летнюю работу по сохранению земель в регионе Адирондакских гор (Adirondacks), обеспечившей защиту более 28 000 акров (11 340 га) с целью поддержки культурно-исторического наследия региона».

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ОТПИСАТЬСЯ](#)